本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君如閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也日除報照常刊送外復不惜工本從英國採辦新式鉛字各樣機器以待與　各官紳刊印書籍單件亦有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代刊並有石版印字大小機器均用精工刷印工緻絕倫更延文士專寫各體文字現由上海購到各種書籍紙張出售所有各項價甚相宜　再本館所登來札原擇其有關世道人心啟民進化者附登若其有裨富世之文章更不敢隱照刊於報否亦須無礙於人而後抽錄其有殘局或文以及支離費解者概不登錄嗣後　諸君來札尚祈自諒更須寫實爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也

第九千九百二十號　禮拜五

叻報

德律風三百三十號

The "Lat Pau" Telephone 330.

Chinese Daily Newspaper.

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY HO JOO KOH AT NO. 11, CROSS STREET, SINGAPORE.

本館在谷勞實得力門牌十一號

本報於辛巳年開辦設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開僅有本報首先設立然當時商業雖云隆盛但猶未知報紙之益故能閱報者尚寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從狹窄厥後民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張將紙張均廣一次近年更添設附張二紙分載要聞近者三民主義日益昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已廓然改觀舊凡制度與登兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不遑加以南洋愛國僑胞亦多蔚然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏是以本報不惜工本再置巨機趁此三十周年之期即將報章再行增大以期多載時務庶足以饜閱者之心快望　諸君下採芻蕘無遺欲菲不勝感荷之至特此附佈

SHARPE, ROSS & CO, LTD.

3, d'ALMEIDA STREET, SINGAPORE.

啟者特字通知本公司出售各項建屋之物料包工之人或建造人臨來本公司察看所沽建屋各物料如法蘭屋瓦　地下磚　各色壁磚　條　磚尾錫　油等項便悉其詳矣此佈

新嘉坡尼亞汝冥拿實得力門牌三號

綏掌羅有限公司謹啟

[illegible]一千九百十二年三月二號

啟者特字通知威標之英國灰乃包工人所用之第一佳品製造此灰之人乃是著名于此業者此灰每桶實三百七十大磅此佈

啟者特字通知此水筒乃甚十分堅固及在市上取價極廉此水筒凡屬國家及工部局時有採用及用在本坡與四州府等處此佈

ALHAMBRA.

鷄南嗎勝影戲廣告

啟者特字通知本班特由本拜三夜起另換新劇奇幻非常殊足以悅人心目幷有各種新奇之圖爲本坡所未見者以供　諸君賞鑒快睹　諸君勿惜小費請各　玉臨賞閱爲幸此佈

官位每椅銀二元　留存位每位一元半

一號位收銀一元　二號位收銀五角

三號位收銀二角半

英一千九百一十二年七月十八號

小坡電影戲班鷄南嗎勝謹啟

頂上車輪樹乳圈發售

啟者特字通知茲有一馬之標頭此乃頂上車輪之樹乳圈可以用在摩打車及摩打腳車及腳車與摩打運貨車馬車等本公司時常在棧內貯有新到此等樹乳圈各處均有此（千智年敦打耶及勝麻有限公司）樹乳圈發售此佈　大英一千九百一十一年正月六號

哥里亞基門牌十七號甘巴公司謹啟

西十二月五號

色布平沽

啟者本號內現有各色花布概行平沽准於西一千九百十二年務來月一號即華壬子年五月十七日起至六月初七日止計二十天平沽新　諸君撓足來採是幸茲將各布略登數件各款花織布幼織綢幼加紗綢花加紗布羽哖加紗織布花布綢新大花門簾布洋花絲齊喇絲綾江齊喇綾江花羽緞男庄童子庄白盆什色川綢白盆遙花什色川綢白盆大小綾江花什色川綢線綢綃綢各款綾江花羽天青羽絨寶藍羽絨缸青羽絨綠羅色樹皮綾江絨及黠花布羽各款色布甚多不能盡錄（並可作爲上海裝福州裝各款衣服之白盆川綢）　諸君有合意者祈移　玉到亞實得力門牌爪亞街門牌一百六十號內觀閱採買此佈

英一千九百十二年六月廿九號

榮發號謹啟　廿

告白

列位會友均鑒本商會與舊商會自湯汪諸公勸合事閱數月迄無效果最後吳世榮王少文邵淵谷諸先生極力調停舊會稍爲其意已決不認合昨本會開全體大會已宣佈不合理由幷議決現在應辦事宜徵收各會員底金限于一禮拜內交楚

預備開幕定期于我民國本年八月十五日

舉行務望　諸會友本此熱心發爲毅力共期底於常固之目的不勝爲幸

中華民國元年七月十五日

華僑總商會公啟　三

截止股份聲明　○啟者林玉臣自丁未年所得吊橋頭第二十五號門牌鼎和與股份至己酉年又得源順街第四號門牌鼎盛與股份迨本年正月廿一日經將兩號生理結册公同立約邀請總商會陳仙精總理林竹榮坐辦會同律師查照帳目核結本月二十日由施申律師交到陳君仙精林君竹榮公斷英文一摺內開林玉臣所得鼎和與鼎盛與股份至本年正月廿一日即嗎只月九號截止作爲抽出所有本利銀項除對抵外尚有僕欠鼎盛與之銀及林玉寶所欠鼎和與之項均限一禮拜交還此後兩號生理虧盈均與退股人林玉臣無涉合亟聲明

中華民國元年七月十五號

新嘉坡鼎和與鼎盛與公啟　三

北京國務院來電照錄

本事務所於七月十七夜十一點鐘接北京國務院電開準大總統令電悉滙寄國民捐十萬兩實屬急公好義熱心祖國深堪嘉許幷交財政部備案等因合行電達國務院（即十七日）

中華民國元年七月十八日

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公佈

茲將第四次捐助中華女學堂經費

森峇旺樹乳公司捐銀五百元　謝有祥翁捐銀一百元

林褒順翁捐銀一百元　計三柱合銀七百元

壬子年六月初六日　星洲中華女學堂啟　三

論說

論安溪匪亂　錄福州共和報

嗚呼。閩中誠多事哉。政治之爭未終。刀兵之亂又起。以言夫政治之爭。則其烈爲各省所未有也。以言夫刀兵之亂。則其禍亦非各省所多見也。嗚呼。閩中誠多事哉。安溪匪變。早有所聞。當局以厦門軍千人對之。爲匪所陷。死者數百人。於是都督震怒。大發千五百人。以王統帶國華爲將。隨行帶有機關炮六尊。大炮數尊。期以剿滅爲事。蓋閩中自光復以來。其間惟獎匪寇汀。稍肆暴毀。自是之外。兵燹罕聞。吾人方謂可以高枕長臥而無憂矣。乃霹靂一聲。安溪變變。雖遠隔千里。未得其詳。要其能以烏合之徒。殘破官軍千餘衆。則其中必有人在。傳者或謂匪徒携有炸彈。宣言其爲二次革命。又或謂其器械精利。來自外洋購之者。則曰是不過頑民抗糧。而以地勢廻迂。故得誘我軍而敗之耳。吾以爲言第二革命者。其志在於有爲。而傳者則謂安溪匪徒。顧以殘殺爲事。此豈謀天下者之所爲哉。凡自民軍起義。炸彈之術。遍於四海。在今日而能製炸彈。本不謂奇。不得因此炸彈。而決其爲二次革命也。至其械精利。本在意中。泉州密邇南洋。交通便利。匪中既有能人。欲抗官軍。

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所第三十五次米郊公局諸君認捐芳名列左

益興號一千元　德安號一千元　振瑞成號　信盛號　和隆號
廣益號　興興號　鼎益號　新成和　嘉興興記　新合吉
各六百元　裕昌盛號　晉源公司　振盛發　振發興　發源成
號　各五百元　順振吉　新開茂　源盛利記　各三百元　成
安號　光華號　各二百元
計二十一條共捐銀一萬一千二百元
啟源號陳濟河十元　計一條共捐銀十元
又長源號諸君認捐國民捐芳名列左
長源號陳梓材十元　黃嘉瑞一元　計二條共捐銀十一元
又林裕興號諸君認捐國民捐芳名列左
林錦臣十元　林春苑六元　林史芳　林少伯　各五元　林香
生　林梓城　各三元五角　林維祺　劉德賢　林彥夫　各三
元　陳學公二元五角　顏長松　莫慶思　廖奕惠　林四弟
張亞荷　林南城　蘇利舜　林鏡容　林致復　各二元　林鑄
朝　吳亞猛　姚順從　林家墩　許廣標　陳繼公　黃金童
各一元　林裕昌五角　計二十七條共捐銀七十元
又方信茂號諸君認捐國民捐芳名列左
信茂號方家鴻二十元　方栗氏十元　邱重爵五元　許日意
方潮泉　方坤榮　各二元　方琳泉　方樹剛　吳炳林　方和
向　李亞强　各一元　計十一條共捐銀四十六元
又謝振合興號諸君認捐國民捐芳名列左
謝振合興十元　謝錦發八元　謝淑論　謝炳星　謝偉利　各
三元　李豐亨世遠二元　吳協勝　謝錫周　李學真　李錦象
鄭炳金　各一元　計十條共捐銀三十四元
又余敬光君經募國民捐芳名列左
余敬光二百元　黃亞停三元　黃鎮發二元　陳來發一元　王
邦瀛　楊文深　林須久　李亞光　各二元　黃潤祥　李賜章
倪媽潤　湯亞平　林知禾　黃亞海　各一元
計十四條共捐銀二百二十元
又謝自陞君經募諸君捐國民捐芳名列左
洪昌源三元　盧行傳　王其裕　洪昌鴻　各二元　符文成一
元　計五條共捐銀十元
謝自陞十元　計一條共捐銀十元
中華民國元年七月十九日　未完

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公佈

徵收中華民國捐款廣告　◎本事務所公議訂定陽曆七月一號即陰曆五月十七日起由本商會收帳員蘇秉安帶領收據陸續徵收國民捐款以便寄存銀行匯款北滙諸僑胞熱誠愛國務希預備繳交倘有熱心家願將所認捐款自到本事務所繳交者同人尤極歡迎當即發回收據特此佈　聞即希　公鑒

中華民國元年六月廿八號　新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公啓

工部局告白　○啟者特字通知業主知悉至一千九百十二年閏月三十號止上半年之屋門牌稅　諸君如欲領回者限至一千九百一十二年裕來月三十號止須向本局投稟領回若過此期則本局人員無權再議而此稟之簡可向本局領取此佈

英一千九百十二年七月二號　新嘉坡工部局鬮司理人花勝承命謹啟

上海商人身體衰殘風濕骨痛爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

河南路華彰號主人何君沼霖爲滬上粵商中之最有聲望者也其自述病狀云○余於一千九百十年春身體衰殘心臟發之常覺困頓異常夜不成寐繼寐亦不過一二句鐘之久即被驚醒從此驟轉虛且難望再入睡鄉嗇致胃口惡劣食物厭只嚼有嘉餚盛饌片時急命撤去兩足腰骨痛如刀刺步履艱難自維如此困苦冀換水土或可稍愈故於去夏出遊香港不料既至彼土病更加重胃口全失足骨風濕痛莫能耐香港諸友見余病狀勸就醫院調治余因長進醫院不從所勸後由余弟勸服韋廉士大醫生紅色補丸因其親見多友服之而獲愈者故確信是丸於余亦有裨益也余依言服之一

上海何君沼霖玉照

瓶胃口復原自後每晚常服二丸夜能酣睡腰痛漸消行路甚無痛楚未幾諸友見余身體如是之佳以爲香港水土之適宜也然余深知所以能如是者實賴韋廉士大醫生紅色補丸之功耳現上海十分全愈食廿睡穩惡無宿恙矣

韋廉士大醫生紅色補丸天下馳名爲醫治　胃不消化　山林瘴氣　腦筋衰殘　腸萎不舉　少年斵喪　風濕骨痛　皮膚諸症　胸腸疼痛　血薄氣衰　以及婦科各症之靈藥　中國各處商店凡有售西藥者均有出售如疑假冒可向星架坡郵政總局對面吕橋脚韋廉士醫生藥局函購亦可每一瓶一元二角半每六瓶七大元星洲幣郵費不取

看看看請看救苦靈丹功用之確據

僕雖非黑籍中人　然而深悲鴉片之足以累國累民　夸于洪水猛獸　而今幸矣　以外國論　一千九百一十七年即我民國六年爲印土減絕之期　以內地言　陽歷六月三十日　禁土入口來年元月一日　一律肅清　然則自今以往　雖曰海外　土來必日少　而價值必日昂　我同胞須勇戒除　亦必日衆　觀斯現象　殊慰鄙懷　是以瑞記公司　所製偉強國戒煙丸　出世以來　僕即屢次購求　分贈有志戒煙之戚友　時至今日遍查服此丸而安然斷癮者　十有四五　犯覺艱苦　而終能斷癮者　又估二三　尙存一兩人　未能奏效　細查其故　方知存此一二人未斷癮者　係爲平日常吞煙膏煙灰　及和有煙質之戒煙丸等物　致令瞥時頂癮　積毒更深　初服瑞記公司之丸　藥未勝毒　服者心急　竟欲將多年老癮　一旦清除　反遭障碍　嗣僕爲之妥籌良法　勸其每日吸煙三頓者　改作兩頓　餘一頓　吞服此丸　逐漸日後　丸力漸足　又改吸煙兩頓爲一頓　而服丸兩頓　再歷時日　丸力更足　煙毒已去大半　然後決定不復吸煙　全靠服丸　自能不覺艱難　而消此累國累民之大害　所幸人能聽信　果告成功　今特佈告同胞俾悉此丸誠爲救苦之靈丹　而服之者　亦須自審體質之強弱　煙癮之淺深　以漸戒除　方無窒碍也　謹此佈　聞

中華民國元年六月二十二日　裕和號趙沛棠謹啟

壬子年四月初四日　亥

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索總發售

啟者特字通知香港業其經鼎揀嘉公司即（香港製索公司）設立一千八百八十三年乃是製造淨呂宋索三股一英寸至二英寸　細羅五英寸至十英寸　四股三英寸至十英寸　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號客一面詢本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百十一年正月十四號

代理人納流爵士多巴尼啓

企公牛乳天下馳名告白

本廠製造牛乳歷有年所爲寰球第一色白而深味甘香濃得化學之新叢實無上之妙品老年服之可以送養幼年服之可能强壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南洋花旗香金山舊門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自强戒烟社會林立若以此乳服之不但身體强壯可資衛生而體操閑於身裨益不淺腸胃諸君尤宜時服精神百倍於諸君請嘗試之始信吾不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啓者特字通知凡遠埃崙廬有限公司之勃崙英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚　光面磚　各式水管　瑠璃等　諸君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號客一面詢本代理人納流爵士多巴尼便悉其詳矣此佈

西一千九百十一年正月十四號

代理人納流爵士多巴尼謹啟

叻報附張

壬子年六月

初六日拜五

班民佳話 ◉本坡西報云西班牙國耶勝丹（地名譯音）村內發現一罕聞之事有一小孩出世時其高曾祖父均在此家人世業農爾村中人大半係爾同宗云　譯者曰此即我國所謂五代同堂之人瑞也其人既居村落而又家世業農必無城市逸樂浮華之惡習此其所以得天獨厚歟

印度疫災 ◉印度各部民計至西六月廿二號止一禮拜內患核症者四百九十六人其中不救者四百八十人茲將各處疫斃之人數分列于下　孟買六十二名　嗎打勝一名　孟莪三十八名　奧夏及奧里沙六十二名　柔乃直勃哥温三十六名　班邑二百三十二名　緬甸四十五名　買蘇十三名

暹政參陞 ◉探悉曰嚾參政司嚟芝施嚙呂非君現已舉爲英領東非洲之總督矣

總差受理 ◉弗意勝君前充意僾官審局副總差旋充本坡斗秤局總差現充太平官審局總差因犯收受華人社賀（譯音）不合法之欵項一百元致被國家控拘控在案西本月十五號由意僾巡理府提訊官判展期詳鞫着被告者保五千元方准在外候訊當經被告求減保欵而國家律師不爲阻止官着減至二千五百元

國民捐

安南稽扯任國民捐不落人後 ○堤岸華僑函云本埠在會館開議國民捐事各行均公認限制捐不能自由捐先由我雜貨行內和棧廣源棧廣貽昌均利安隆其和與各號每號認捐五百員其餘各認三百員另通行西家行每人捐工金一月各行友尤爲熱心樂從至各號商富東則各自認捐無不極力助捐我安南僑斷不至落人之後先將情形泰羅以免懸念云

和豐埠勞羅輪捐 ○吡叻和豐埠於月之三十號開大會議籌辦國民捐蘇埠僑民甚爲踴躍已有數號報效舖租及公市報效一日之沽出本利先公之佈茲彙錄如下

勵世彬座一間　報效租銀兩個月

協和號舖一間　報效租銀一個月

和生號　廣全號　李鏡泉　合記號　和利號　劉協芳

告壓六月初三日將公市所沽之豬肉本利一概報效國民捐欵

太平之國民捐 ○頃得太平振武書社公啟知太平國民捐亦蓬有起色茲照錄如下　萬利隆號工伴諸君各樂捐一月辛金　廣福隆號工伴諸君各樂捐一月辛金　廣興隆號工伴諸君各樂捐一月辛金　安利號工伴諸君各樂捐一月辛金　廣東會館司理陳君典純樂捐一月辛金　安昌號工伴諸君各樂捐一月辛金　又四歲幼童吳焯麟樂捐銀五十元　羣商客棧工伴諸君各樂捐一月辛金　本社同人以各同胞能於未經開捐之前首先認捐洵屬深明愛國卽以保家之義熱心倡導實可嘉故特宣佈表揚以昭激勸如以后續有樂捐者請到廣東會館報名以便彙刊表揚可也民國元年七月廿五日太平振武社團謹啟

輪捐之踴躍 ○亞沙漢一聯爾地然傑懷奇偉之士極萃於其間閱此風聲無不踴躍楊甲政章成林甲政國治知人心未死中華大有可爲於是假座閱書報社開大演說由演說員林君達人宣佈已意痛陳利害遂出而爲國民捐之發起人詢諸衆輪推楊甲政章成爲首座楊甲政慨然肩荷重任臨手捐三千盾以爲之首次林國治甲政捐一千盾次陳君石奇捐一千盾翁君天木捐五百盾綜核共一萬盾有奇其餘各皆樂捐另日登報最奇者如廣祥泰號夥知店內工人一十餘名竟有担認捐一月二月辛金者且有婦女楊邱氏林高氏卜羅氏鄭鄭氏甜林氏向前認捐爲女界倡而儲社員如鄭純和君游榮海君伍百顯君楊日莬君馮亦仁君陸華軒君林舉和君黃逸進君顏星垣君邱福來君胡善堂張幼石君趙念祖君亦首先認捐並能不憚勞苦分途勸簽既其熱誠又疑安善南洋華僑各鑑起而直追則彼土可以成山於國債乎何有

絕無僅有之熱心家 ○仰僑黃君水田於公益事無所不爲此番對於國民捐尤見熱潮洶湧沿街演說力竭聲嘶又復刊印勸捐文分送各戶初次認捐一百二次復認捐弍百閱所捐之欵非其力量所能爲乃向人告貸自擬逐日節省撙選夫以黃君之資產有限尚如此盡力輸捐倘其殷業致富共料其能傾家以充作國民捐也

譯叢

片鱗殘甲

贅　堯

中國人富於思古之理想、如論政治、則唐虞三代、論學術、則周公孔子、故保守舊章、而無新理之發明、

西國人富於將來之理想、如關哲理、則期諸百世、發新學、則望諸後人、故發明新理、而有文明之進步、

王者之道、重仁義而輕功利、霸者之道、重富強而假仁義、方今列國、競尚權利、可謂知有霸術、而不知有王道、

三代以上之人、惟恐好名、三代以下之人、惟恐不好名、蓋好名之人、雖不能誠於爲善、亦可强以爲善、若不好名之人、則或爲無所忌憚之小人耳、何足道哉、

可以爲善、可以爲惡、此中人也、可以爲善、不可爲惡、此上智也、可以爲惡、不可爲善、此下愚也、天下人類、惟中人最多、故欲變中人爲善人、必以善友爲之基

倉廩實而知禮節、衣食足而知榮辱、故欲興教育而致禮節、必先整頓實業、

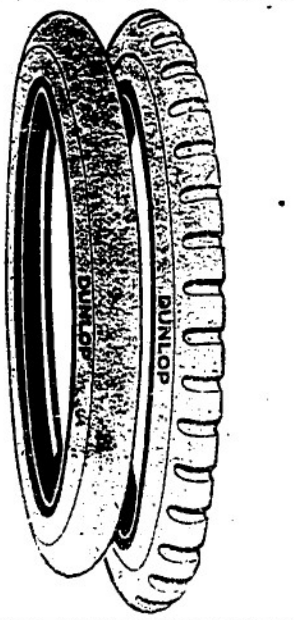
天下之最足迷人者、惟一利字、天下之最足誤人者、惟一欲字、利欲二字、若能摒除、便可爲入聖之基、

意氣二字、最足誤事、當有數年知交、偶萌意氣、便不能始終全交、甚至互相傾軋陷害者有之、故共事之人、宜先化除意氣、而推誠以相待、

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所第八次收到諸君捐欵芳名列左

劉萬裕除三千元　陳嘉庚　陳萬成順　各二千元　泉德號一

丹洛之摩多樹乳輪乃是第一著名之品可能耐用最久及不易滑磨此種樹乳輪爲環球公衆所購用



諸君若欲採購者請赴下列各行號可也

意僾嚼里嗎里及牙蘭　檳城牙得里公司

瓜勝南奈及吉隆嚼施夏巴公司　麻六甲心孚奕公司

吉隆巴智申公司　網咯嚼呂底里　奧慈仁公司

新嘉坡施嚼夫嚼夫温公司　新嘉坡實得力摩多牙力公司

本公司所售手車樹乳輪乃是第一著名之品可能耐用最久及不易滑磨此種樹乳輪爲環球公衆所購用

大英一千九百一十二年四月廿九號　詳

新嘉坡羅撳申律門牌四十三號丹洛樹乳有限公司謹啟

專售正烏巢標上庄萬蘭池酒告白

啟者此標萬蘭池酒乃係本公司專家代售他家不能混賣此酒氣味濃香質地醇濃在于本坡中確係上庄之酒取價很廉不但坡中之西人公館商家軍營銷流甚廣甚至檳城麻六甲埠亦甚流行凡諸士商筵宴之時無不喜飲此酒以較爲質則其馳名可想爲此廣告本坡　紳士商等無論何人如有欲試此標之酒味者請各　玉臨本公司取此酒辦一試便知以上所言均非謬妄也　諸君如欲採辦請到本公司面商是幸特此佈聞

西一千九百一十二年七月十號

專家代售烏標萬蘭池酒人廣和公司謹啟

Caldbeck Macgregor & Co.

Wholesale and Retail

WINE AND SPIRIT MERCHANTS,

Ales, Beer and Stout Importers.

Telephone No 160.　　Price Lists on application.

BRANCHES AT:

LONDON, GLASGOW, SHANGHAI, HONGKONG, TIENTSIN AND KUALA LUMPUR.

WITH AGENCIES THROUGHOUT THE EAST.

TRADE MARK 'KEPLER' 商標

解百勒 麥精魚肝油 SOLUTION

肺爲華蓋居各臟腑之上職主呼吸爲人身最要樞關肺若強壯全體賴以暢茂肺若虛弱全身因之阻礙是以呼吸爲人生氣肺爲呼吸主力偶一失調則易感冒風寒傷風咳嗽肺熱無處不有身體授病者受病由易肺勞…欲…種種肺病多因此而起故天良保肺爲衛生第一要務解百勒麥精魚肝油乃最著名保肺靈藥以麥精魚油二者性潤力補於肺極有非常功效凡氣分不足肺經虛寒時易感冒

服解百勒麥精魚肝油非常有益又身體贏弱小兒瘦弱筋骨不堅腦力薄弱服解百勒麥精魚肝油大有奇效惟近來假冒頗多務祈認明解百勒商標爲要中國各埠著名西藥房均有發售 將此附帶券截下郵寄上海四川路四十四號寶威大藥行當有精美仿帶內詳此品并載有用各種良藥香皂郵費不取索帶者請將地址姓名詳示爲要

大英一千九百一十二年四月十三號

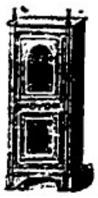
吐痰 咯血 肺勞 肺癆 金爆 乾咳 哮喘 氣急 年老 肺癰

火燭及海面保險廣告 ○啟者特字聲知本明嗎也有限公司現已議定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項賠償即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號

明嗎也有限公司謹啟

馳名鐵櫃發售



啟者思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以爲諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚公堅固保能避火且其鎖匙妙斷非盜賊等所能開計其櫃身均用鐵製或並無木料且諸櫃自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小一面價值則一百元至四百元凡用之者可保其不發焚燒即遇意外火災亦無所損是以本行之鐵櫃賞爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之歸佈倘諸君有意欲購者祈即玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

三品酒發售

啟者本行曾辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽依 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡叔明嗎也公司者始眞若無此字樣即屬假冒請爲細認特此佈告

英一千九百十一年正月一號

明嗎也洋行謹啟

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知 諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止 頭帮車每晨六點半由丁律開行 六點半由石叻門開行 尾帮車每夜十點五十分由丁律開行 十點五十四分由石叻門開行 以上之路每六分鐘有車一輛來往 每夜十一點半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過慈勿里芝律及勿勝十嗎沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止 頭帮車每晨六點四十分由牙籠開行 六點四十八分由丹戎巴葛開行 尾帮車每夜十點四十四分由牙籠開行 十點三十二分由丹戎巴葛開行 以上之路每八分鐘有車一輛來往 每夜十一點一十六分鐘尾帮之車由牙籠開往電車公司經過勝灣仐實得力及實籠岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣仐實得力下車另搭他車便得而勝灣仐實得力之電車每夜十一點半鐘開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣仐實得力止 頭帮車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行 六點鐘由勝灣仐實得力開行 尾帮車每夜十一點五十六分由丹戎巴葛開行 十一點三十分由勝灣仐實得力開行 以上之路每三分鐘有車一輛來往 每夜十二點鐘尾帮之車由丹戎巴葛前往電車公司經過慈勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第四段由禮佛酒館起至巴耶里峇止 頭帮車每晨七點鐘由禮佛酒館開行 六點二十四分由巴耶里峇開行 尾帮車每夜十點二十八分由禮佛酒館開行 十一點零四分由巴耶里峇開行 以上之路每八分鐘有車一輛來往直至夜九點零四分爲止已過此時則每十五分鐘有車一輛來往而拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一輛來往直至十一點零四分止 此夜車由禮佛酒館開赴勝灣仐實得力乃十點四十四分 十一點 十一點一十六分 十一點二十四分 尾帮車每夜十一點二十四分由勝灣仐實得力前往電車公司 諸君購買車票祗能用在該路特此佈聞

英一千九百一十二年六月廿九號

電車有限公司謹啟

馳名靈總丸散藥油分局試騁廣告

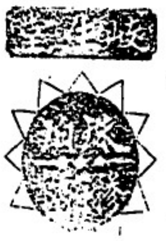
粵東省城岐生堂

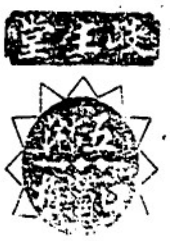
廣東岐生堂 始創調經烏雞丸

天經調經之猶不孕…中

廣東岐生堂 極品金衣…

子天足火…





或吐…或一月或來…多少不一或久或暫 頭暈…或…或經閉不孕…血赤…或痛或似…通…血…白帶…不孕… 貫竹… 血…心中… 立…之服…之可…以重… 既…服…滋補… 元服此丸… 運…

此丸…治…便…

此丸治白濁…

本堂調經烏雞丸…

發售 新嘉坡 …

南洋總發行處石叻小坡大馬路 南洋總發行石叻漆木街天和蘇杭 岐生堂分局謹啟

小坡大馬路廣同安 大坡大馬路廣順… 小坡日本街廣… 十字路… 茂生號 日… 坤甸… 吉… 新… 坤… 吡… 辛亥年九月十一日

BEHN MEYER & Co., Ltd. SINGAPORE

Sole Agents

For Messrs. F. WOLFF & SOHN-KARLSRUHE.

明嗎也有限公司告白

啟者特字通知諸君德國之加呂士呂喚苛之新大馬路及皇家公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃係上品香水大呂喚苛本坡所製士丹宜物料相同而宜士丹共有二三欵一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜零水

凡威品香水乃是上品及著名香味之香水其香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打凡兒凡香水乃是本公司所製其氣味上品奇香

以上各種香水分發大罇小罇多款在于本坡各店均有發售 諸君採辦幸勿誤購假冒爲要此佈

英一千九百十一年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

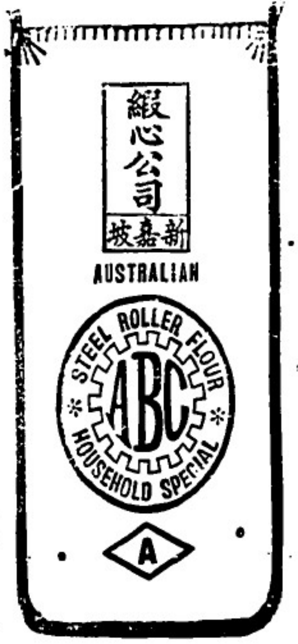
女人標卑汝施拿蜜酒

女人標卑汝施拿蜜酒

此標之蜜酒乃是最佳之酒若 諸君一經嘗試必致常思
購飲伏望 諸君必須一試便知不謬
本公司專權販運入口此佈 白
西一千九百十二年三月九號
莫實得公司謹啟

精製花磚告白

啟者特字通知本公司製造各式
嵌壇及鋪地花磚此磚在叻無人
能製本公司所製此磚十分堅固
而製造此磚之廠坐落蘇宜律門
牌九十四號德律風一千一百十
七號總寫字樓設在勿基門牌三
號此佈 白
英一千九百十二年三月十五號
汶卑尼施閩製磚公司謹啟



啟者特字通佈 諸君知悉第一正新金山ABC標頭之
麵粉此乃本公司辦來及現在合興號出售每包麵粉之包
上刊有上款式之標頭伏求 諸君細認每包麵粉須有此
標如此可免誤購假標爲要此佈
大英一千九百十二年四月十五號
綴心公司謹啟 白

極品鮮牛乳發售廣告

啟者特字通知 諸君均須認得雪車標之生牛乳此種牛
乳凡歐西四州府王家醫院及巫來由土殷各種植人之醫院
均常採用不但此也而且各色人均樂購食蓋因此標之牛
乳第一精潔及第一佳品 諸君採購者請認明此標方
不致悞此佈
大英一千九百一十二年三月十四號
專權販售人耶直嗹拏及子有限公司謹啓

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告

（第二）
肝鄰申藥丸乃專治各種淋病之新出
良藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然
其病即愈有病者請試服之當知此藥
之利益爲何如也
西歷一千九百十年十月廿八號
發賣處新嘉坡德國神農大藥房啟

金葉牌白蘭地酒

夏秋間人每年以疫癘死者不可勝舉推厥原由因無良藥
可治近來發明一藥極其靈驗沈仲禮觀察在上海所設時
疫醫院用之頗著奇效此藥製法係用法國廠年馬發廠之
金葉牌三星及五星白蘭地酒一瓶加入中國辣蓼檀腦四
錢以手搖勻即可施用蓋此酒已陳二十餘年爲各醫生及
品評家所信用不但加以樟腦可治疫癘即平時席間日飲
數杯亦能生發陽氣而禦寒邪諸多裨益誠非衛生家所宜
購備之品耶 上海江西路念五號
西一千九百一十二年元月二號
嘉泰洋行啟 白

綴谷公司廣告 ○啟者特字通知本公司設在碰佛勒
巷士門牌五號本公司之生理乃是代人估定地價拍賣地段及受
人典當及拍賣家業等物若有人付託料理產業及代收厝租等事
亦有精明書記能妥辦本公司內每禮拜均有拍賣樹乳一次 諸
君光顧按址 玉臨可也此佈
大英一千九百一十一年十月廿六號 綴谷公司拍賣館謹啟

辛亥年三月廿八日

Made in Dublin.

BOTTLED FOR DIRECT EXPORTATION

By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此萬蘭池酒係由醫生所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用替提子製成
每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因爲
本公司欲將此標之酒在坡鋪以流供衆人一試
茲將沽賣此酒之店名列下

成發號 泰昌號 榮德和 振源興 清公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

SINGAPORE RUBBER WORKS
PASIR PANJANG.

啓者特字通知茲本[illegible]
在巴賓班讓名日新[illegible]設
樹乳廠廠內製有各[illegible]
乳器具有如馬車輪 摩
打車輪 手車輪 即車
輪及各樹乳能造之物而
價值極廉伏望 諸君是
必試用本廠製造之物方
知其美如欲採辦即時造
安此佈
大英一千九百一十二年
三月二十二號 白
巴賓班讓新嘉
坡樹乳廠謹啟

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

啓者此太陽標蜜酒前在英日賽會時曾蒙優等之獎賞其在東方所製蜜酒而得有此種獎賞者當以此標蜜酒爲獨一無二而一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公衆大加讚獎　諸君有欲採辦者請到本公司面商可也

總售處新嘉坡芬碣申兀連(即海旋花園邊)門牌二號德律風六十五號本公司內

寄售處新嘉坡小坡城多利亞實得力門牌三百五十一號

田本公司

本公司欲求代理寄沽此酒之華人商店如意面議此佈

西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啓

輪船啓行告白

啓者萬承盛輪及嗎也輪船常川往來本坡　文島　巨港

諸君有欲寄貨物購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈

英一千九百十一年三月十一號

代理人羅敏申律門牌廿八號福盛公司謹啓

不得此油以補身是爲無福

君欲自詡小孩壯健乎

君欲令男侖質強壯。能盡力辦事。大名鼎鼎。雄於宇宙乎。則當其易於發生之年。所不可忽者。唯食此司各脫鱉魚肝油。嘗見身體長大而本力太弱之孩。設不及時妥爲施治。畢生倒爲一孱弱不振之夫。患孰甚焉。司各脫之妙處。在能與小孩以必需養身之原料。務使其身體力量相等。不至有長衰不符之嘆。是調斯油之爲是身之要品。固無怪其不脛而走。有口皆碑矣。

各大小藥房。俱有出售。

購者宜認明漁父負魚商標爲記不可誤會也

諸君欲得以上魚油之小書請即往新嘉坡基頓有限公司領取

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標紙乃是藍色及銀色凡爲歐洲各國王宮及貴府府中均用此酒而該標之酒已居天下萬蘭池酒之魁首二百年之久其味第一香濃此佈　一千九百十一年元月十三號

總代理人義利洋行謹啓

蜜酒出售

啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠殊堪痛恨今本行再行核定於酒樽內加一鐵鎖匙以示分別倘有假冒本行知何人假冒者請到本行報明即給花紅二百大元經官究定此酒能發不食再加勝巴加四往販售

除他埠均能販運並此佈　閱

西一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行謹啓

法國頂上蜂蛋標爲閣池酒發售

啓者茲本公司由法國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁味厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美味無窮今市上所有爲閣池酒無有能其出右者誠補佐樽中之妙品也此酒向係本公司一家沽出餘無別家出售

諸君光顧請細認蜂蛋標頭爲記並細辨香味方不致誤價亦相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是荷

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

鳥書酒發售

啓者本行向由英國督辦各種英酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭等士斗雲字英之狗閣島賓酒到叻不屬的此酒香美異常不培沽之可口且能常惟飲調和血氣鹹養精人不生疾病飲合上品也　諸酒國中

君光顧細看以所列之狗頭標不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈大英一千九

百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啓

補血靈丹

啓者人身強弱視乎血之充盈血旺則強血少則弱故人欲強壯身體須補養氣血欲補養氣血非服華大保利無腥羶氣味之鱉魚肝油不可蓋華大保利之鱉魚肝油能養血補腦舒筋活絡生長肌膚諸君試服方知其妙如欲購買各藥房均有寄售諸君到採買便妥此佈

WATERBURY.

西一千九百一十一年八月十八號

辛亥年閏六月廿四日　啓

華芳影相放大

本號執業此道經歷多年與西人化術家考究精微深得其傳神奧妙故特設一攝聘請超等名師攝名料工精巧所用藥品專揀上等所影之相無微不致精巧異常至配鏡各等中西服裝均備諸凡像影雖妙雖肖與技乎其萃也　諸君光顧者外相宜請新惠臨此佈、設在水仙門大街門牌門一百零三號電話一千零五十五號

辛亥十二月十一日　本主人啓

本坡初五日各貨的確行情

錫	賣出	九十八元二角五占
柔佛烏椒	無賣出	
什碎烏椒	出價	二十一元七角五占
賓勝越白椒	賣出	三十六元
浮羅勝越白椒	無賣出	
山口洋	無賣出	
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
叻甘蜜	出價	九元四角半
麻六甲	出價	九元四角五占
賓勝越	無賣出	
一號末棟	賣出	十四元二角五占
壓一號	又	十三元
爪亞一號	又	十四元七角五占
●碩莪粉		
叻一號	賣出	四元二角
二號	無賣出	
上等冬粉	無賣出	
賓勝越一號	無賣出	
二號	無賣出	
坤甸	無賣出	
厥芒	無賣出	
納閩	又	
●安汶坡丁香	賣出	三十七元
●安汶坡荳花	又	一百二十元
少荳花	賣出	一百三十元
●荳孛只		
每笨八十粒	賣出	二十三元五角
每笨百一十粒	賣出	二十二元五角
在壳	無賣出	
●巴東甘文烟	賣出	五十元
●巨港甘文烟	又	二十元
●樹乳		
雞軟士蘇一號	無賣出	
雞軟又二號	又	
雞軟又三號	又	
雞軟又四號	又	
雞軟挨第一	又	
賓勝越日落洞	又	
坤甸日落洞	無賣出	
巨港日落洞	無賣出	
納閩日落洞	無賣出	
●暹羅紫梗	出價	十六元二角五占
●暹羅水牛皮二號	無賣出	
●碩莪粒		
麻六甲上中碩莪粒	賣出	十元零七角半
麻六甲中碩莪粒	又	九元一角半
麻六甲上小碩莪粒	又	十元七角五占
麻六甲小	又	九元
上幼丕	又	十元八角七五
麻六甲幼丕	又	九元六角
檳城中碩莪粒	又	七元九角
檳城小碩莪粒	又	七元八角
來味暹羔丕	出價	三十五元二角半
峇蘯羔丕	又	三十四元二角半
●椰肉峇蘯	賣出	十元二角半
坤甸	無賣出	
加庙	賣出	十元一角半
龜浮	又	十元五占
牛耶礁老(深水地)	賣出	十元三角
爾仔底(深水地)	又	十元三角
巴東	無賣出	
勿里洞	無賣出	
山口洋	無賣出	
仙那爾	無賣出	
浮羅株柔香丹鳳霧	無賣出	
吉蘭丹	賣出	十元一角
什碎	無賣出	
㓕葛坡	無賣出	
●藤 浮羅勝越	賣出	十一元一角二五
高抵巴加蘇丹	又	十七元一角二五
高抵巴加	又	十六元七角五占
武容	無賣出	
泗久荔堀(高底粗藤)	賣出	九元七角半
泗久荔堀(巴西粗藤)	無賣出	
巴西巴加	賣出	十三元七角五占
巨港白藤	無賣出	
巨港紅藤	無賣出	
勿耶眼	賣出	十二元五角
勿羅巴加	又	十二元七角半
高抵耶合	無賣出	
閩浙馬辰(舞有)	賣出	十元二角五占
閩浙馬辰(三柏)	賣出	十一元七角五占
惹賢敦 窒牙	賣出	十二元二角半
坤甸 窒牙武老	無賣出	
賓勝越粗藤	無賣出	
●魚標(長)	又	
●魚標(圓)	又	
●龜葛土油		
日標		
大價每箱		
振成新花一號大白米		三百二十元
振成二號 無貨		
萬成紅八卦印白米		三百十二元
萬成紅三星白米		二百九十五元
胥八卦印白米		二百九十八元
紅車白米		二百五十元
德利新花大白米		三百一十五元
萬成順紅三星白米		三百十二元
萬成順胥三星白米		二百九十八元
萬成順紅雙星白米		二百六十五元
乾利胥蛤大白米		二百六十五元
隆興利紅印雙喜白米		二百七十元
隆興利胥印雙喜白米		三百五元
得源紅印雙錢白米		二百九十元
得源烏印雙錢白米		
坤合興利胥印八卦白米		三百十五元
胥印太極白米		三百八元
紅印太極白米		三百四元
金山庄白米		二百九十四元

叻日行情

香煙土一箱		一千二百二十五元
煙土一箱		一千一百五十元
錫	賣出	九十五元零五占
什碎烏椒	賣出	二十二元
賓勝越白椒	賣出	三十六元
叻甘蜜	賣出	九元五角五占
叻碩莪粉	又	四元一角
	又	一角半四元

壬子年六月初六日新嘉坡叻報館刊

虎骨善治脚氣症 偏正頭風
風濕骨痛 水土不服

夫人不免無病此人皆知也既不得免何不預置藥以爲未雨綢繆之計大凡病症均由小而大由輕而重故遇有病即須用藥固不可輕視者明矣如待症重而求治則恐蔓草之不可除杯水難救車薪火也盧詩如所製之去風止痛虎骨膏好食如蜜適口充腸人人盡知用過者均言製法得宜療病如神是以前日所到者業已售罄不能應命者屢屢矣現已再到新鮮者目有病者宜早惠顧爲盼

▲內服外治兩庄均無藥質如水銀灰與各丹故多服亦不損身此藥經王家醫生驗過不含毒質者注意

▲虎骨膏有兩種一內服用一外治用購時須言明要用何款以免悞用

▲內食之庄定價叻銀一元

▲外用之庄每大罇九角 小罇五角

始創 LU'S SPECIFIC 去風虎骨膏 TRADE MARK. 登錄商標 盧詩如監製

內食虎骨膏治 筋骨酸痛 頭痛骨痛 花柳骨痛 花柳毒瘡 脚氣脚軟 跌傷內痛 飲食不消 內痔下血

外用虎骨膏治 風濕骨痛 腰痛背痛 蚊虫痛癢 跌傷打傷 四肢麻木 脚氣足腫 無名腫痛 傷風喉痛

以上不過畧舉大槪而言詳細治法均載藥單一覽便悉

本坡代售處 老爺宮口萬山棧號 大小坡孟嘉大葯房 大馬路中法大葯房 小坡新街口會豐商店

外埠發行所 檳城新街口會豐商店 巴城小南門中法葯房 吡叻怡保即巴羅與漢葯房 吉隆坡中法大葯房

大英一千九百一十年十月廿九號

考授英國煉藥化學執照福建盧時如監製 孟嘉葯房啟

金雞藏樹補功藥酒

Serravallo's Tonic (BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售 ○啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞蠟樹產自德國番如松栢採之其臨兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手帶共三百餘緘純係稱贊此酒之功能治男女氣弱血虧精神困倦筋骨疲痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不成寐腎虧失調小便淋漓如飯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛產後人血欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治脾痿羸暴之疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢經試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇雜症請將診視藥到回春食者不邇索同藥資概免謝儀倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

西一千九百十年十月廿九號

新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟

THE BORNEO COMPANY.

啟者特字通知 諸君勿使君等之屋宇被白蟻所蝕及其自腐則須用柔尼來過 Jodolite 此物可以保守木料若諸君已有樹乳園者當將樹乳割後所用此柔尼來過而勿用烏油如是則此樹可保免被白蟻及他種之敗壞樹乳樹之皮若能用此柔尼來過漆之可以速于再發

而諸君採購柔尼來過必須認明勿悞購假物此物可赴新嘉坡多及柔拿爽公司慕娘公司 吉隆坡嚼施夏 巴 麻六甲勃蘭打士公司便能採購此佈

西一千九百一十二年正月二十號

慕娘公司謹啟

Singer Sewing Machine Company.

勝家縫衣機器公司

將此記號諸君可以查

出各處勝家之行店

無用先交銀

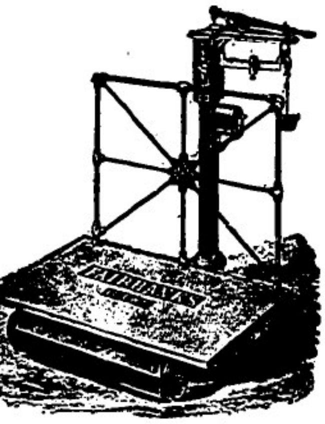
啓者勝家縫衣機器天下皆知環球第一此種機器可以現銀交易或逐月出租賃金在于市上有賣出最廉之縫衣機器何以 諸君不購其上品者 諸君欲之則可以前來本坡本公司中本公司甚喜將此機器任由 諸君察閱及晉明本公司所定十分利便如何逐月攤償賃金之法或通函詢問下列之寫字樓便悉

新嘉坡士站佛律門牌廿一號　巴城力十城門牌廿四號

三寶壠巴盼尼勃運　泗水士南卑里丹

英一千九百一十二年四月三十號　啟

然里直貨物平沽廣告



鐵秤

一千八百砵

一千三百斤

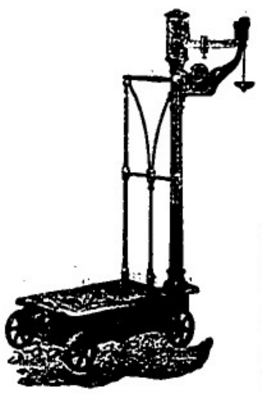
一百二十元

鐵秤

八百砵六百斤

價銀

八十元

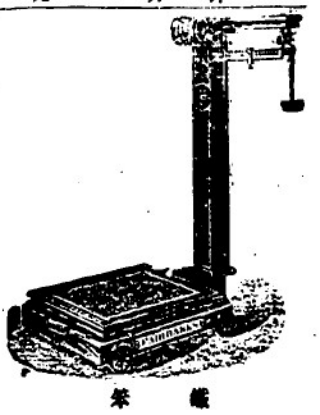


鐵磅

四百磅三百斤

價銀

四十五元



鐵秤

二千秤一千五百斤價銀一百元

一千五百砵一千一百斤價銀八十元

一千二百砵九百斤價銀七十元

八百砵六百斤價銀五十五元

六百砵四百五十斤價銀四十五元

鐵秤

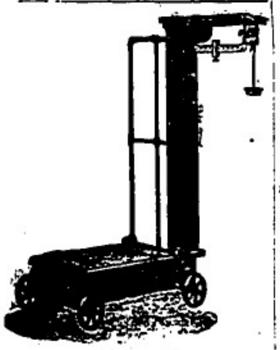
二百四十秤

一百八十斤

價銀二十元

英一千九百一十二年五月三號

然里直公司謹啟



米秤

一千五百砵一千二百斤

價銀八十五元

一千二百砵九百斤

價銀七十五元

六百砵四百五十斤

價銀五十二元

四百秤三百斤

價銀四十二元

永年人壽保險有限公司佈告

本年(中國ｿ和)保命有限公司乃東方保險公司之元首實具股本銀五十萬兩　已交股本銀五萬兩

本公司至一千九百十一年嘅只月卅一號結算情形如左

◎現行保票該銀：千九百五十七萬一千四百六十五元

◎自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀一千零三十七萬二千三百八十八元

存額該銀九百八十七萬二千九百三十元零三角六占

◎自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀一百四十五萬七千六百八十元零一角二占

入息該三百八十六萬二千零七十一元零三占

◎自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀二十九萬五千五百一十二元五角

保家款項該銀九百五十二萬零五十元零二角四占

◎自一千九百十年至一千九百十一年一年之中增銀一百三十萬三千二百三十八元一角八占

◎總局在上海廣東街門牌一十號

(職員)　董理惹亞哇的　查賬亞士味呂罟

司事亞惹佅士

每年納銀三百元則可得廿五年一萬元之養老保票一紙叢分得利每年納二百六十元則得於死後領償一萬元之保壽票一紙中國互保公司乃英國至有力之保險公司也經照香港律及英國保壽之法律報官注冊所有存款約一千萬元并有已出之保票約值保四千萬元所出各式保壽之票俱皆十分便宜及兼大合保壽經紀之法查各公司之報單其借出款項所獲之利價井無有如本公司所獲之爲本公司所獲之利除出十分之九以給與保者分受諸君若能以此爲憑則亦可謂壽談焉

◎自一千九百一十年至一千九百一十一年一年之中巳償去銀一百廿九萬五千四百八十元零二角

◎自一千九百一十年至一千九百一十一年一年之中所獲利價總計該得六萬零九七

所出之票皆無限制一經給出則不得反悔爭辯保至二年之後則可以保票爲按而借銀項

星來由聯邦及麻六甲總理　盎亞呂夫審　實勞儀之代理財政

星嘉坡　基得吾阿夫

吡叻之代理山政　巴羅　勞眾英羅士

星來由聯邦及麻六甲之總局在巴羅俶平街門牌大十二號B

壬子年二月十四日

大英一千九百十二年四月一號　司事員伊亞只盧士謹　啟

嘅根代望卽有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　現定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　存除積欵共有三十六萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商寄本銀行之欵其一年爲期者以三巴仙半息　算六個月限期者以三巴仙算　三個月限期者以二巴仙半算來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承辦　諸君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

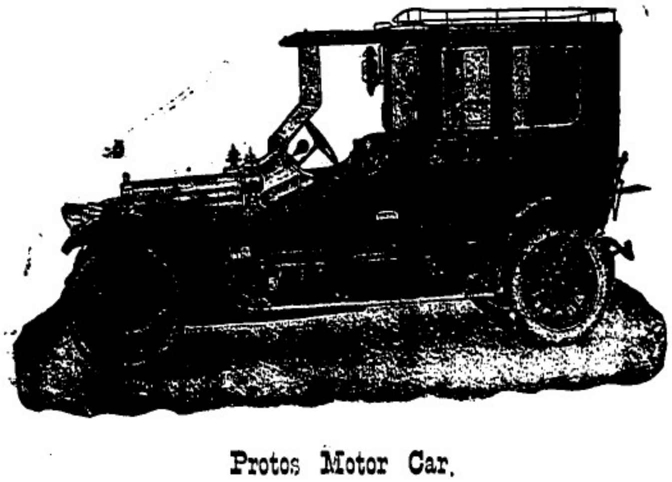
嘅根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

BEHN, MEYER & Co, Ltd. ENGINEERING DEPARTMENT, SINGAPORE.

啟者本公司向由德國總廠運來機器電車等件暑家各國富商購用無不讚美稱善茲有新到砵杜氏電車此車爲市上推爲巨擘者也製造堅固行動敏捷無踰全用上等工料造成最能久用現有

坐五人者十七馬力二架

坐七人者廿二馬力一架



Protos Motor Car.

又有雙電車此車更爲輕便十四馬力能坐四人以上各車均皆改良新式　諸君欲購用請到本公司機器陳列所觀看又有高文氏電車輪此輪之精美與別公司所製者大不相同能保行四千里凡電車所需之物如膠輪等件本公司常有貯便應求修理此項機器取價額外從廉

諸君祈爲留意焉

英一千九百一十二年七月九號

總代理人明鳴也洋行披露

英一千九百一十一年八月七號

艾羅補腦汁

腦爲身之主其腦氣筋纏繞遍身四肢百體臟腑內外無處不到故全體腦之靈使無不如意推而晉之眼無腦氣筋則不能視鼻無腦氣筋則不分香臭舌無腦氣筋則不知甘苦迴年手足之能知痛癢冷氣軟硬澀滑及能記古今事者無非腦之權夫人之腦愈靈則聰明絶頂輕者癎愚之驗也若腦氣不足則必多諸病腦氣足則百病不生全體強壯矣本醫生研究補腦一法經已多年製成此汁百試百驗誠非尋常補劑可比矣請嘗試之

每大瓶二員　每打二十員
每小瓶一員二毫五　每打十二員　批發相宜

南洋總批發　石叻會豐商店

分售處
吉隆英廠街廣同濟
檳城新街中法大藥房
小坡桂園街口會豐商店分局
吧城小南門口三信公司
暹羅三聘街廣州商店

上海三馬路中法大藥房謹啟

返老還童

陽痿良藥

夫陽痿一症皆由眞本不足元陽耗傷廣告能鋪驚危症浮誇之士妄施其術害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始體壯者血氣充足自能琴瑟調和惟先天不足之人眞元素虧兼以房事過勞損精竭陽力疲神衰腰痠腿軟則陰虛陽痿之症相繼而來者非先於調理則甚至促及壽限眞可憐矣今福德醫生治製育亨賓固本片專治陽痿不舉一切關虛最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性質和平不燥不烈扶陽壯身廣嗣延年無論皓首老人青年弱體連服一禮拜元陽充足轉弱爲強返老還童採實可待無論何種補品均未有此藥之功眞乃第一之靈丹衛生家幸勿輕視可也服法每日兩次每次兩片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本堅固自能任意歡樂可保一生精神強健矣

每樽一元五毫　每打十五元

外埠函購　門牌住址　注意寫上　按郵寄上

吉隆　庇能　小坡　吧城　暹羅　中法藥房代售

總批發　大馬路石叻　會豐商店

壬子年二月廿九日

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告

啟者本公司發售花沙鑊頭牛乳共有三種　第一生牛乳乃綠蝶標　第二製煉牛乳乃紅蝶標　第三凝結牛乳乃金蝶標　此等牛乳包保確係牛之乳　諸君有欲零沽者請赴下列各號均能採購

源振興　長裕　衣巴加奕連　安樂公司

嗎士奪屋瓦發售　此種屋瓦現在亞吉屋　葛士兄弟新屋　奕拿拿里水池均有行用　諸君欲知價値請詢本公司便悉

大英一千九百一十二年六月廿五號

巴智申有限公司謹啟

STRAITS GUANO COMPANY

實得力華忽公司

島糞發售廣告

啟者生成巴里士島糞包保中有純糞五十巴仙此種島糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳園與椰園每墩價銀二十元

辛亥年三月十九日

新嘉坡　麻六甲　柔佛代理人山尾嵐勿底里公司謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老鋪在香港中環街口

天喜堂商標

老婢調經丸

石叻馬交街周昌記代售

若非萬全安敢獨沽一味

正鋪在羊城西關光雅里

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸
南洋各埠光顧郵寄照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或黑或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治幾年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年不孕
一治假孕非孕企頭暗病
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未消
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女寡女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林佛照樓
上海大馬路老德生　廈門鎮邦街太乙號
瓊州嘉積埠萬盛號　石叻馬交街周昌記
大吡叻埠鹹順昌泰　檳城大門樓富生號
吉隆五枝燈恒泰棧　澳門木橋街如意棧
佛山渤涌里其芳號　省城醫局前戴成昌
省城城西關前日升號

稟准商標別人不得冒效福建林歐春製

此丸石叻專在馬交街周昌記門牌九號發售此丸石叻並無分枝別號代沽

本堂主人謹啟

壬子二月十九日

千元　紫玉桑七百五十元　廣合源　陳承合成　各五百元
林公利　梁同福　正隆號　麗章　各一百元　劉榮昌四十元
陳源源五十元　松源公司廿五元　林承榮記三十元　計十
五條共銀一萬零二百九十五元
承振豐一百元　陳守園　楊名潤　各三十元　林仕立廿元
陳潤傑十元　陳瑞麟　陳兩磋　各六元　陳兩頭　吳邇現
各四元　陳伯陶　陳阿韶　陳卯弟　謝媽照　潘榮妤　林錦
海　陳阿和　陳勝師　楊義寬　陳子淵　謝拾脚　林仕教
各二元　陳潤維　陳潤標　陳佳覇　陳元貞　王阿妹　林森
奇　各一元　計廿七條共捐銀二百四十元
何瑞泉十三元　曾培芝四元　陳式有　廖瑞堂　陳達士　陳
錫臨　曾昔和　曾海籌　曾任堆　各一元
計九條共銀廿四元
鄭潤芸十元　陳德欽　黃山珍　各五元　唐紹林二元　謝兩
炳　廖景桑　陳阿孫　各一元　計七條共銀廿五元
大生當十元　劉渭川五元　劉撮川　劉正初　郭乘三　張竹
三　袁松麟　各二元　劉日初　劉仕軒　各一元　計九條共
捐銀廿七元
新成和郭雲初一百元　郭懿之十元　郭紹文　郭紹榮　郭潮
源　郭紹義　郭松明　各弍元　計七條共銀一百廿元
林裘帕三元　林裘萍　林箕桉　各一元　計三條共捐銀五元
冉興隆號五十元　沈連中十五元　吳鴻鼎　黃愈興　各四元
黃立甫　李允勝　李亞卿　沈拱茂　各二元　沈拱德　沈
拱炎　黃錠潤　黃扶強　黃臨發　黃潤源　陳二鐵　陳耀堅
赫賓能　李長泉　俞壁芝　各一元　計十九條九十二元
以上均列第八次計九拾六條共收銀一萬零八百二十八員
連上共收來銀一十三萬零四百九十八員四角七占
中華民國元年七月拾九日
新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所公佈

南洋佛教社演技售券處所廣告　◉啓者南洋佛教社演技籌助中華國民捐已登本坡各報　諸君如欲購買入場券者祈到大𦬆宮性禪處接洽可也
中華民國元年七月十七日　南洋佛教社和南

買受辭明　◉敬者小坡仲光律門牌二百廿五號屋一之亞𢬵暦及家器等已由主人吳耀貴與楊闔焱承受定于本月初十日交易清楚特登報辭明倘吳耀有與外间往來賬目揭滙保認等項請于未交易以前與經手理明過期不來卽與楊闔焱無涉此佈
壬子年六月初四日　楊闔焱謹啓

啓者特字通知本公司出售威芝（譯音）水此水乃是山間泉水久已著名係屬天然活水故名之曰威芝此水著名第一消食及通利小便最能醫治膀胱之症又因此乃天然活水可療人之肝病醫士常曾威芝能治各症使之漸漸痊愈而更極宜於熱地當以此水和酒時能除酒中之損害而此威芝水分爲三種　第一種名几闢几里尼　第二種名阿士比打　第三種名施尼士甸　第一種及第二種祇能用作藥品第三種則可供飲料　諸君若欲啓沽抑或大宗請到本公司採購可也此佈
英一千九百一十二年七月十七號　牙官𤇍公司謹啓

承頂辭明　○立承頂字人黃藤鄉現今竹仔脚大街門牌十四號情因吳伯擧志欲別圖其生意藥材全盤店底家私一概承頂與黃藤鄉銷踏友如有與吳伯擧交易賒欠及揭借保認等情限一禮拜內向經手理明如有不來乃係自悞此佈
壬子年六月初二日　本賢育堂告白

南洋佛教社演技籌助中華國民捐廣告
民國成立財政困難借債横潮醞醸海外愛國之士遂舉起籌辦國民捐莫以民氣爲後盾凡有血氣罔不踴躍輸誠衲等託跡空門亦屬國民份子前曾聯合緇侶各盡義務竭力捐惟涓涓細流何補河海之大爰集衆議組織演技籌捐一舉延聘諳通技術各緇侶來坡合演醵資助捐爰特訂定陽歷七月二十晚廿一晚即陰歷六月初七初八兩夜假座荳腐街口新舞臺戲園開演一切雜技所有經費槪由衲等自行勸集支理場内各項進欵槪充中華國民捐竊念禪門未技原不敢自衒風塵亦惟以區區愛國熱誠所激而出此也伏望　諸檀越各發熱誠届期惠教減夜遊之小費裒救國之義捐想亦　諸檀越所樂許也衲等謹此掛錫恭候合十歡迎
入場券價如左
男客特別位五元　頭等位二元　一號位一元　二號位五角
女界同上
南洋佛教社發起者
膠內媽祖宮瑞賢　麻六甲青雲亭轉伏　石叻雙林寺證明　檳城極樂寺善慶和南　石叻金蘭廟瑞興　石叻城隍廟瑞于　石叻天福宮性禪
中華民國元年七月十五號

憲[illegible]示

大英新嘉坡國家爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供一千九百一十三年一千九百一十四年一千九百一十五年所給載貨船載客船捕魚船艔期四種牌照爲此示仰商民人等一體知悉投等有欲承供者其票當于西一千九百一十二年爲几月二號拜五即華六月二十日中午以前投交船政司署以憑選擇照將每年所需上列四種牌照之數開列
載貨船牌　十四英寸　八英寸　五千雙
載客船牌　八英寸　六英寸　六百雙
捕魚船牌　八英寸　四英寸　二百雙
艔期牌　七英寸　十三英寸　三百面
一千九百一十三年所需此等牌照至少須在一千九百一十二年利心末月三十一號以前交納其餘三份之二可于一千九百一十三年卑不哇里月底交完此後逐年交納章程仿照上列期限交納而承供人須井供足銜牌之銜及須用上等之沙藤與藤此等牌後必須依作一色有欲知此等牌所之式樣及藤之顏色及各情形者可赴船政司署查詢便悉而牌所之投票須于票面外書明投交船政司署字樣倘若選中其票票船政司須令承供人署有滿意之担保銀以保其承供此物至于棄取之權任由船政司裁奪各宜稟遵勿違特示
英一千九百十二年七月十一號　册觀察特示

Little's Oriental Balm
What is the use?
[illegible]痾之良藥
各人面部久患可惡之痛症有何用處若用烈多孜奧連打嘜聾擦之數分鐘卽能立愈凡有筋痛頭痛及各項頭痛能以烈多孜奧連打嘜已經治愈得絕治而復痊且時常發未嘗不效此藥經已治愈得此病症之人數千名而且曾試他藥已經絕望者居于紐約之痛里士卑賢得力門牌四十五號醫來士君函告于得面上筋痛及頭之症已歷數年曾經試用所思之各藥并已與上等醫生商量無甚大效嗣聞烈多孜奧連打嘜聾之名卽購一罐此藥在于二十分鐘內立除筋痛及頭痛之症自後余往何處均携此藥視同良友云
此藥每罐價銀一盧卑各藥房及賣藥人均有發售
西一千九百零九年六月一號

瑞記公司李瑞芬創製復權強國戒煙丸
注冊商標

啓者此商標乃係星架坡大馬路門牌一百九十四號李瑞芬之藥李瑞芬所發售之戒煙丸係用此商標爲記如有人冒效此商標者定必稟官究辦特此聲明勿謂言之不預也此佈　李瑞芬之狀師巴申謹啟
經理處
大坡荳腐街口中法藥房　吊橋頭古友軒英記
牛車水戲院街中和堂藥店　福蘭堂藥店
牛車水戲院街口滾丹井藥店　本坡馬交街周昌記
牛車水吉寧廟對面蘇瑞生藥局
小坡桂蘭街對面禾春堂藥店　金蘭廟威昌鐘錶店
小坡桂蘭街口合豐商店　小坡新街口德興酒店
桂蘭街口對面德春棧藥局　梧槽律德源興酒店
東陵巴虱邊鑾興隆雜貨店　檳榔嶼新街共和社
爪亞巴城小南門三昌公司　坝羅審北索街周昌泰
吉隆新街場廣和堂藥店　英蓉埠漢春堂藥房
甲坐馬打盾巷廣雲内吳石海
總發行星架坡大馬路松柏街口康壽堂藥房
其餘南洋英屬各州府有欲採購者請通函石叻總發行所即能寄上
中華民國元年六月廿七日

壬子年三月十五日

N. Y. K.

尼般柔海佳蘇輪船公司有船啟行廣告
啟者特字通知本公司運貨之輪船乃是兩禮拜開行一次有船五艘由日本前往架剌吉打坐寄泊香港　新嘉坡　檳城　仲光等坐當回輪時兼泊上海西七月二十號有一輪船前往檳城　仲光　架剌吉打又西七月十六號某運砦叠輪船前往香港　上海　日本　諸君欲知儎貨詳情請到本公司詢問便悉此佈
英一千九百十二年七月十一號
代理人巴智申有限公司謹啟

啟者特字通知此種旗標之牛乳十分稠濃乃是上品之物比之他種牛乳更佳本公司因欲介紹標牛乳以期　諸君試服是以特取廉價將此牛乳沽出供　諸君　諸君必須試行採購此標牛乳方知其美此佈
英一千九百、一十二年七月十二號

頂上咨淡磚招沽
啟者本號今已承頂咨淡磚窰燒大塊紅磚不吝資本精益求精聘延英國著名師匠監督製造極其堅實當築高樓巍宇愈久愈固任火焚水濆决無拆裂之虞誠貨眞而價廉妙工部局賜譽甚巨凡荷稱讃其佳麗倘蒙　賜商僉光顧　玉臨公盼
如欲觀磚辦者在海南公司對面影戲後界
壬子年六月初四日
老巴虱四十一號門牌勞敏申律遶利號謹告

承受辭明　◉承受人劉淡前全培滬二弟合做生理在小坡牛弄內順發號越至本月願將生理家器什物併數項來往全盤歸兄劉淡承受日後生理盈虧不干培滬二弟之事先此辭明免致後論此佈
壬子年六月初四日　承受人劉淡謹啟

日恒有紅煙發行
日恒八兩一百四十庄紅印金鹿塁　每箱價銀二十六元
日恒一兩五百六十庄紅印金鹿塁　每箱價銀二十六元
正日恒八兩一百四庄三色金鹿塁　每箱價銀二十六元
日與八兩一百四十庄紅印金鹿塁　每箱價銀一十六元
民國元年五月三十號
石叻玻璃右門牌十二號日恒啟

Tan Seng Chong & Co.
ARCHITECTS
AND
General agents for building
Designs, Estimates, building Surveys etc.
under European Supervision
14. RAFFLES PLACE,
TOP FLOOR.
Charges Moderate.
TELEPHONE No. 1286.

啟者弟前歷任工部局考察員地屋圖十己年經有執照開設本坡老巴虱海邊角頭卽那巴士幾律門牌十四號德律風電碼一千二百八十六號今與人議羅（卽曆圖）量地　估價　看工　千的力　卽承造大小樓房屋宇土庫橋樑等不拘多小價議從廉　諸君光顧格外歡迎此佈
民國元年六月七號　陳成宗公司披露

GUTHRIE & Co, Ltd.

Sole Agents

SINGAPORE, PENANG AND KUALA LUMPUR.

請認此吊山標爲正庶不致誤

吊山標

吊山標
客酒

此酒有兩種一白一烏諸君如
賜顧請先示明所購何種酒爲要

如有未經飲此酒者請新試之方知
特色此酒各處沽洋酒店均有代賣

TRADE MARK

英一千九百一十二年七月十號

牙直利有限公司謹啟

TRADE MARK

閩粵

破和省府之民法　△閩人不習國語亦一大障礙茲有人發起國語研究所所設江蘇會館電燈茶水費每月一元現已有人向該處報名矣

泉州海關辦擬　△前日福州關務處委許某來辦泉州常關閩省議會宋淵源吳三君近接泉州商會一電不認許某並稱其新頒苛法種種請仍委李守兼辦未審能邀准否云

泉郡學界說爭之電文　△泉州學界舊日非常黑暗因一般辦理教育者多係昔時之八股大家於學校一事全然罔覺近教育司派優級師範生楊君廷綸爲中學校校長於泉州學界庶可放一線光明不謂一派舊儒極力反對茲又發一電到閩照錄如下孫都督省議會泉州教育會民國元年三月成立縣李守照會在案乃楊廷綸與敝會挾嫌邀其舊朋欲另設教育會不思敝會成立在先職員任期未滿施行非宜盡可對敝會提議陳無一會未消一會復立之理楊廷綸行爲乖妄不足爲中校校長已可概見請飭李守解散一面仰教育司將楊廷綸撤回以免衝突泉州教育司協會叩越日又電省詳電詞悉如提議吳克仁張章請迴避請儲議員勿爲運動云

辛苦捕魚乃供迷信之一擲耶　△廈門港一帶經營航業者以捕魚爲生每年分爲冬夏二季停捕之期則必在廈港魚行口等處演戲酬神勸飲匝月酒席金紙之費所糜不貲該捕魚之人出入波濤備嘗險苦即有所得亦不應太爲濫費第以舊時迷信神權太深故多誤用此次民國成立智識日開奈何因循不變迷信如初方今國民相及地方公益在在需欵倘移無益之費而爲一切之用誼不較爲善舉惜乎其不之悟也

閩垣之水自延平來　△去月十四夜得延平電報云該處陰雨連日溪流陡漲不意今早水忽橫流低窪之地盡成澤國南港之西若不堅固特恐閩垣水勢尚不止此也

旅閩會又開會選舉　△旅閩共和會在廈開辦經已成立舉處君湯俠爲會長爲紀前報大約藉聯感情如昔時之會館擴充其範圍而已日昨復發貼廣告訂期在廈門港彭公祠重開大會選舉職員想必有一番之進行也然閩旅閩近因力爭取選議員及都督通飭保護財產等事驟然膨漲泉州之旅閩會入會者已達千數百人其實除在營兵弁而外寓泉者不過數十人所有入會之人均係士民之盲從欲恐藉勢力者在廈旅閩諸君想能早日及此嚴爲取締以達其完全之目的也

詔安縣之劣跡　△詔安知事林偉到任以來縱容親勇門丁蔬端勒索百弊叢生陋規中飽又與一種腐敗物朋比爲奸其把持運動無利不鑽所有花紅暗中照股攤分致道路側目咸爲不平現被各界紳民據情叠行上控而林恃有某司長力爲保護故敢爲無忌憚云

熱心教育　民國成立既重尚武教育則學校體操自非精熟兵操者任之難期完備左君新輝在延郡中學校頗盡義務每日課授一小時故日來兵操進步頗速聞校長暨學生近與左君感情極厚云

馬巷廳調省詢視　△馬巷廳施某因上峰欲調其來省驗視姻經現已即任該職已由廈道原炳堂觀察就近派委于君肯棨前往接理大約于君接任後施某方可束裝上省云

粵財政司到總商會集議行用紙幣及各埠詳情

日昨財政司邀集銀業行米埠行各商人到總商會集議行用紙幣一事該兩行商人及公安會會員總商會會員到者甚衆鹽廖顧兩司長到臨由張司長宣言紙幣各埠交易前經商會公決照行已奉都督出示公佈各行本應一律遵辦現查各行商有遵行者亦有尚未遵行者參差不一照法律本應切實執行但未公定罰例未免持之不堅今日特來商會集議取衆商之同意如有不照紙幣各埠交易者擬一罰欵撥充公益之用以期實行廖司長言省城爲各鄉樞紐紙幣各埠辦法務須省中各行實行自可推行各鄉惟省中銀業行又爲各行之樞紐必要銀業行爲之先導乃可一律爲理現查銀行中亦有銀店於滙兌一項尚未照錢銀各埠辦法者政府如查得實據定一辦法以維大局也又言紙幣各埠辦法原有通融處假如應交銀一千元本應紙幣各埠惟原欵內有紙幣九百祇得現銀一百元准其將四百元紙幣照市補水作爲現銀通用并原有現銀一百元已足五百元數其餘原紙五百員則不補水即是紙幣各埠埠交易該米埠商人言紙幣各埠交易各埠業已實行如向例元各交易內有應交各于之處經已紙幣各埠交收銀業商人互相研究討論移時後言如廖司長所言可以通融辦理行之甚易耳惟滙單應須分別妥議辦法定期實行庶有効力公議紙幣各埠交易前經議定並再將各埠滙兌議辦法之條如下(一)議內地凡有商務分會分所之處應由總商會電知此後滙兌出入其應交銀各項下一律以紙幣將各埠交收及梧州爲粵商萃聚之區亦應從速通知一律照辦庶免臨事爭執(二)過有紙幣未均或銀多於紙或紙多於銀准於現有紙幣埠數之外將所得之紙幣照市計價(三)紙銀各埠交易前經都督府出示公佈一律照辦現續議滙單辦法公定七月五號爲實行之期如過期尚不遵辦者則由官廳查確執有違抗實據即行執法懲罰以期實行以上所擬辦法由總商會將詳情列佈傳單並擬電送交財政司核定先期分發本省各商務分會暨西省商會轉佈各商辦法

綠林亦知報恩　△佛山福祿里和吉紙店於四月下旬著店伴梁福前往江門順德一帶催收佈賬行至順德汀尾被匪擄去函致該店勒交一千二百元始允取贖詞因往來磋商未有成議日昨匪忽將梁福移留別處適有某甲狀殊迫迫與之相遇熟視良久忽然曰子非梁福耶胡爲來此福具以實告甲驟聞衆日附爲殊夢夢此非土木標之何爲立即鬯之使去誰問有失其銀物否答云無之蓬綸以盤費於本月初十日護送下船而返福喜出望外疑問莫釋審問來歷始知其爲綠林豪客中之領袖於前年因爲人屈重修發令曾到該店盤旋數日藉作東道主禮甚優渥故以此圖報也聞其事者莫不謂漂母飯信酬以千金此飯之價值亦如之

南洋

預告樂樂公社所演之戲　◉樂樂公社主人鄭君太平自接到粵督電謂西北兩江水災哀鴻遍地待哺嗷嗷該社諸君覚電之餘皆發慈心以已演已佩爲念遂決議演戲助賑爲災民請命可謂好善加人一等者矣想檳城之慈善家必踴躍往觀多購一張入場之券即災民多得一分之賜惠以慈善心又飽眼福此本報所以殷殷勸駕者也

布先之劫案　◉怡保五號發來專電云布先埠之單車店昨晚突來華人廿名持搶械劫失去銀幣二千元該店主人亦被鳴槍轟擊後有巡差馳至其賊與差互鬥拒捕現未弋獲一人云

布先之劫案續聞　◉怡保九號電云日前布先埠之劫案搶傷事主現其人經已斃命惟賊爲尚未獲一人

民國頒到南洋學校之鈐記　◉中華民國廣東教育司給到爪哇流石兩等小學校鈐記一顆經該校校長許心民君於五月廿九號啟用一時學生異常歡喜蓋喜民國政府之成立而有信物及於海外華僑也

何能不求精械。。若願民抗擬一語。。斯爲切當。。特不逞之徒。。利用願民忿怨之心。。因而發作耳。。知乎此。。則可與論平亂之方矣。。

大抵今日民心怨恨政府也。。無所不用其至。。吾儕崇拜共和。。而愚民則視共和政府。。皆是滿清專制之不若也。。夫視共和曾滿清之不若。。則其必欲去之而甘心焉審矣。。恨共和政府而欲去之者。。在愚民中。。十有八九。。而强有力者。。遂行之於實事矣。。泉州民氣之強悍。。固天下之所共知也。。在滿清時。。下游民智蠢蠢。。於械鬪自殘而外。。向無集衆抗官之大舉。。而今則反然者。。其致怨於共和政府也奚如。。是故我政府今日而欲平亂也。。當先問此亂徒揭竿而向我者。。果皆惡生好死者耶。。抑亦由吾之政治不良。。致有以釀成此變者耶。。苟以由吾政治之不良也。。則當知亂機之伏而待發者。。遍乎閩中而皆是。。不獨一安溪已也。。安溪之亂小。。而全閩之亂大。。平安溪之亂易。。而平全閩之亂難。。政府苟徒以戡平安溪爲事也。。則一安溪平。。而他安溪又起。。必使一安溪平。。他安溪不起者。。則舍拔本塞源之計。。其道奚由。。拔本塞源奈何。。即改良政治是也。。改良政治。。則全閩人士。。皆家其安樂矣。。亂奚自生哉。。不然。。盡閩之軍。。以平一安溪。。其勢猶以泰山壓卵。。奚患不平。。特恐閩軍雖强。。亦無力以制其他無數之安溪而已。。嗚呼。。我政府諸君。。其亦奮一念之耶。。

抑吾儕猶有言者。。先民有云。。刀兵所過。。荊棘生焉。。今日安溪剿匪之兵。。不爲不衆矣。。而紀律嚴否。。不惟關於全軍之勝敗。。亦係於將來閩土之安危。。我都督之與師遠征。。凡以除暴。。非以擾民也。。苟將兵者。。不能上體都督之心。。不嚴其紀律。。則大事去矣。。即幸而匪徒滅亡。。而民怨亦愈矣。。故今日之計。。宜由都督首戒將兵者之不可擾民。。而後臨事而擱。。好謀而成。。愼進而急攻之。。便不滋蔓。。人亦有言。。勿使滋蔓。。蔓難圖也。。此亦將兵者之所當知者也。。

本館專電

◉即午本館得接孟買轉遞英京勞打來電云勞打電局接到香港電音稱擊新任港督之華人經已判定監禁終身云◉

本館譯電

土意之戰風雲專電 ○本坡質得力太晤士西報得接初三日德京專電云意國水雷船發現于芝奧士(土轄)海面土京相臣宣佈倘若意軍再佔該處海島則土國再行封鎖打但尼士海峽云 同日英京勞打來電云勞打電局得接意京電音該處官場消息云施尼亞尼之役意軍死者十六人傷者七十三人檢得土兵遺屍數百具云

英國海軍新政電音 ○初二日英京勞打來電云議員夏羅士遜今君函登英京日日新聞報云探明日昨議院會議臨時支費此議係由海軍大臣滄治希提出請將一千九百一十三年此項海軍費用增加四兆金磅而支銷最大者係在地中海云 初三日英京勞打來電云海軍大臣宣佈云報紙中報告日昨添補預算海軍支費其中在地中海支銷最大者係爲加給水師餉項舉定人員設立審查加給水師餉項處已請飛沙公爵爲主席云

航空家之大不幸電音 ○初三日英京勞打來電云著名飛升師黎淡君近在非洲法領之頁投國中出獵木乍因之身故云 又電云陸督飛升師奧巢威巢士及施督底兩人一在摩仁勿巢施地方跌斃一在施鳴士多婆均俄轄)地方跌斃云

紐約賭案大風潮電音 ○初四日英京勞打來電云紐約因爲今日當官提訊之緊要正人羅申打被害十分震動此案係由著名傳從羅申打控告巡差在于賭館中有份均分進款當彼在某酒店時有人請至路上猝有摩打車一輛駛至中載六人同在車內放鎗一排將彼擊斃此六人中已有兩人認明係開巡差惟是當場皆被逃去云

本坡

僑界熱心救國之可嘉 ◉頃接南洋佛教社發起人函交本月初七初八兩夜在新舞臺演技籌助國民捐之告白一紙該社此舉關係國事本館樂爲贊成代登報上并願我同僑僉彼出家人具此熱誠各宜踴躍臨觀迸使集款有成藉紓國難矧其所演之雜技又屬僧等勇猛精進苦練成功較之江湖上賣武圖利一流固有清濁優劣之分且非平日可以常供眼福者來函又稱此告白發刊之後又蒙坡中志士數位自願連夕登台開演嘆醒同胞改良社會之時事新劇以資贊助僧等感佩無涯擬于兩夕演說之頃啟延各志士現身說法演劇助興庶不負其共同報國之熱誠云云者此一舉更足以表示同僑文明之進步本館益不禁爲之歡喜贊嘆爲我民國前途慶幸焉茲將該告白所訂兩夜演技之次序照登如左

首夜開演

一 演說
二演金鏡其間數十款式
三演四球
四演兩邊走球兩邊走碌
五演特別民國旗
六 演說
七演金鏡與前不同
八演磁碗麼空
九演重叠雙鏡轉若蜿蜒
十演稱竹頂鏡升降自由
十一演說
十二大演飛鈸
十三演水流星

次夜開演

一 演說
二演金鏡與首夜不同
三演頂鏡飛刀
四演四碟
五 演說
六演竿上旋鏡
七演雙鏡重叠與首夜不同
八演雙鏡雙鈸含在口中鏡尚能轉
九演大碟旋轉
十再演飛鈸
十一演說
十二演飛鈸流星

◉特別位五大元 ◉頭等位二大元 ◉一號位一大元 ◉二號位五角正 男女同價

招充工役 ◉本坡國家招供紅石及招充工役請觀輔憲所登告示便悉

介紹良藥 ◉合豐號近在本報刊登該號總批發之艾羅補腦汁及貧女衰老還童固本片均屬百發百中之良藥久爲同僑大衆所歡迎又該號所售新香奘酒井確廣食品等項亦屬多種且精有欲垂青請按告白

嚴緝作僞銀者 ◉現各捕房標示嚴緝作僞銀之閩人吳金聚譖吳年三十九歲高五英尺三寸七五右肩旁貲凸起胸前瑯點甚多肚有三痕額有一小痕歪嘴有辦此人常作僞銀今已不知逃往何處云云補房井將其小影標貼俾人皆知恐將來有人拿獲解到想必重以懲之矣

違法罰鍰 ◉去月初三日有某國郵船由港抵叻操私載搭客八十餘名被醫生察悉控該船主於案已詳前報茲悉昨午府訊畢以該船主違法按照私載搭客之數每名罰銀二元

來函照錄 ◉中華商務總會總理廖正興先生鑒敬啓者昨聞華僑總商會傳單集議因爲新舊兩會併合不成之故將四次所擬合約條件一一刊告於衆而新會所擬四次條件實爲和平無絲毫虧損於舊會而舊會皆不肯認可且有擬出無理之合約四條欲令彼等絕無措施之法是明明表示不肯併合而已今已如斯彼亦當謀自强先立基礎然後整頓弟觀四次合約條件俱皆謙恭禮讓有益於舊會而無一條可以辯駁貨是顯意欲合無疑如其不成其曲在舊而不在新有貨汪湯二公勸合之美意且新會之人大半皆是舊會會友並此大半會友入於新會者其意恐舊會無力不能乘久故再入於新會之內耳而新會情願和平併合此誠爲舊會之福當即許允爲是正合義理若不審機度勢恐將來舊會之人盡入新會之內矣惟望三思速決勿致後悔爲幸其第四次合約第一條兩會合併後名目暫用中華商務總會然則此條約法而新會質大吃虧又爲知我政府後來須發鈐記必無照舊倘或稍有更改亦是政府諸公之意無所爲碍至於底金廿元併合亦是有益於舊會而無損也且此等約法而不知收拾識者必謂舊會無人矣何謂無人以其不知大體不識時勢不由義理徒爲執拗斗且一埠兩商會尚不能合焉望政府諸公一心一德維持危局乎夫識時務者爲俊傑昧先機者非明哲今不作俊傑明哲竊爲足下不可自新會創設以來尚未開幕可以併合今定新歷八月十五號開幕必然電陳北京請政府註冊四處賀電頻來斯時基礎已定雖欲求合其可得乎伏乞執事諸先生顧全大局起見以合爲上商會幸甚大局幸甚竊此奉聞無任盼仰之至弟陳有惠叩

住在奕芝律門牌八十四號生菓行公所內

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司 爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供物料及承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供承充者其票需于西一千九百一十二年烏几月二號禮拜五即華六月二十日中午以前投交國家機器司寫字樓恐將所欲招供之物及招充之役開列

一 在禮佛基雷用六英寸之紅石二百六十五立方碼

二 在摩噶建築摩多車之寮子

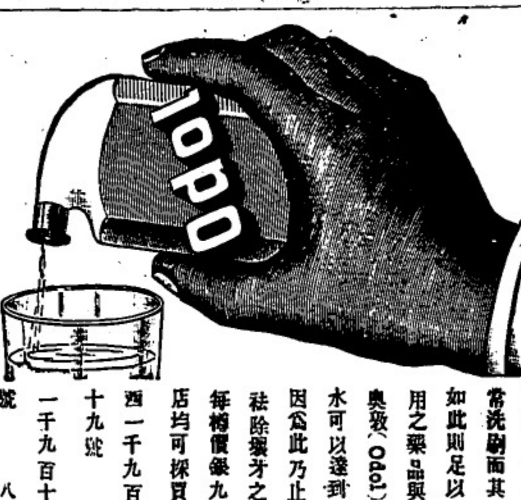
如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴機器司寫字樓大才蘭查詢便悉凡投票者票外必須寫明投交國家機器司寫字樓承供該物及承充該役字樣并向機器司寫字樓大才蘭取射印便之票簡照式填寫方能合用而欲取票簡之前須將壓票銀一百元交與庫務司領回單據以便將單呈出方能取領票簡倘已取中其票必須一月之內訂載合約若無照行即將壓票銀充公至於棄取之權任由國家裁奪各宜凜遵毋違特示

大英一千九百一十二年七月十九號 示 一三

貨寄諸君之牙口雖然時常洗刷而其中仍有蝕者如此則足以顯見君等所用之藥品與牙無益若用奧滌(Odol)此乃藥水此水可以達到四處之孔及因爲此乃止爛之藥可以袪除壞牙之蟲 每樽價銀九角 各處藥店均可採買

西一千九百十二年七月十九號

一千九百十二年正月八號 八



承頂聲明 ○啟者華影貨得力門牌四十號順發烟館主人周領願將烟牌店底器具全盤頂與于瑞廣承受定于本月初十日交易清楚從此生理盈虧均與周領無涉而順發號周領有與外間往來賬目揭借担保等項限于未交易以前理明逾期自悞此佈

中華民國元年七月十九日 承頂人于瑞廣謹啟

遺言

僕之死所以不可救者非修短有數實誤信庸醫之不識斗家母體質虛弱孕育不充故不能構成健固之神經僕亦知之稔矣舍學棄而還歧黃究無補先天之缺點現民國成立尊重強種娶當先擇壯夫壯婦相爲匹耦方得強種之良果斯巴達之擇種獲成全國尚武之精卒以稱霸全希可爲明證否則雖人有四百兆羸弱者多强壯者少欲執吾黃種而比除西國雖矣倘能效斯巴達之擇種利不可言然吾國匪獨不能效之而收擇種之利而其獨弊則罄竹難書蕊僕舉一二端言之若人當春盛之時不論何病子孫須附近臨視否謂之不孝不知癆瘵等症易於傳染社會習焉不察故血統遺傳不絕繼承者多爲羸人良可浩嘆且既死之屍不得剖解症狀何部終難表白是皆爲俗囿也又若癩瘋一症流毒愈甚不能火化之亦不設一處置之所使得阨于市町村間傳染彌蔓貽害匪淺僕死矣同胞有能從僕言以口舌設施者僕可瞑目於九泉之下也中國民廣東項山縣士吏長章字魯祥臨終遺言

中華民國元年七月十九日

承頂聲明 ◉啟者新嘉坡大門內即鉛鳴貨得力門牌十三號怡成號酒牌什貨生理原係陳聘開創今因陳聘志圖別業願將怡成號生理店底家私貨底什物等一概頂與郭余彪郭天賞二人承受經請中人剛仁倫會當堂核算交項任從改號曰泉德倘怡成號陳聘前有與諸貨號來往賬項并揭借等情限此一禮拜內前來理會清楚逾期不來乃係自悞與承頂人泉德號郭余彪郭天賞無涉如泉德號日後生理得失乃係郭余彪郭天賞之造化與前怡成號陳聘無干特此聲明免滋後論此佈

天運壬子年六月初六日

大英一千九百十二年務來月十九號 承頂人泉德號郭余彪郭天賞謹啟

良醫到叻

啟者十六年前寓漆木街之田伯良先生經於五月廿二日由汕頭擊眷來新加坡現住水仙門舊商會對門橫巷內門牌第三號先生方脈之神著名已久無待贅陳也

壬子年六月初二日 受業吳守愚敬告

新嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所滙欵廣告

本事務所自七月一號起至十五號止計共先收及交到中華國民捐銀一十三萬五千九百八十弍元九角七占當照十四號公議先行滙銀十萬兩呈交北京袁大總統察收一俟再收捐欵續行照滙經於十五號由本事務所電滙滙豐銀行十萬兩計折叻銀一十二萬五千元除由廣益支銀七萬五千元四海通支銀五萬元外尚存廣益銀行八千一百一十六元六角八占又四海通銀行四千三百八十一元二角九占所有諸君認捐未交者希即賜交以憑續滙特此奉告

中華民國元年七月十七日

星嘉坡中華商務總會籌辦中華國民捐事務所謹佈

承頂聲明 ○啟者大山母頭灣肚源泰號蔡春林什貨生理茲因該店不合意圖遷徙別處情愿將店內家私一切頂與叻坡和發號開張油米什貨等項生意自陰歷壬子年六月初二日承頂起限至一禮拜內止所有外面有與源泰號交易賒欠數目或揭借擔保一切轇轕等事自當前來會明如在禮拜之外與叻坡和發號承頂人無干先此聲明以免後論

唐歷壬子年六月初二日 承頂人叻坡和發號謹啟